



## Права пациента

### Среди прочего, вы имеете такие права:

#### Уважение и участие

- Получать своевременные и адекватные ответы на обоснованные запросы (в меру возможностей больницы).
- Рассчитывать на медицинское обслуживание, при котором вашим культурным и личным ценностям, убеждениям и предпочтениям уделяется должное внимание.
- Не подвергаться каким-либо притеснениям и домогательствам.
- Получать сведения о медицинских и этических решениях в связи с предоставлением вам медицинских услуг, а также участвовать в принятии таких решений.
- Высказывать жалобы в связи с предоставлением вам медицинских услуг и рассчитывать на их рассмотрение.
- Назначить лицо, уполномоченное принимать решения от вашего имени на случай, если вы не сможете высказать свои пожелания по медицинскому обслуживанию.
- Запрашивать копию правил больницы касательно ваших обязанностей как пациента.
- Рассчитывать на эффективное облегчение болевых симптомов.
- Принимать посетителей (или отказывать им в приеме) независимо от их расовой или национальной принадлежности, цвета кожи, пола, гендерной идентичности, сексуальной ориентации или инвалидности, но с учетом клинически обоснованных ограничений или требований безопасности.
- Рассчитывать на быструю и безопасную транспортировку в учреждение, которое согласится оказать вам медицинские услуги, если мы откажемся предоставлять вам такие услуги по причине вашего финансового положения или нехватки средств.

#### Неприкосновенность личной жизни и конфиденциальность

- Рассчитывать на безопасность и неприкосновенность личной жизни в ходе медицинского обслуживания (в меру возможностей больницы).
- Рассчитывать на конфиденциальность записей и разговоров в мере, предусмотренной законодательством.

#### Осведомленность и медицинские услуги

- Получать смету на оказываемые услуги, в том числе сведения о сумме сопутствующих сборов учреждения, в течение двух дней с даты подачи вами запроса.
- Знать имя и специализацию лиц, предоставляющих вам медицинские услуги.
- Запрашивать и получать сведения о связи больницы и вашего лечащего врача с другими медицинскими или образовательными учреждениями в отношении ухода за вами.
- Запрашивать и получать сведения о финансовой поддержке и бесплатном предоставлении медицинских услуг.
- Отказываться от осуществления осмотра, наблюдения или лечения практикантами или вспомогательным персоналом (если это не препятствует предоставлению вам медицинских услуг).
- Получать понятную, полную и актуальную информацию о вашем диагнозе, лечении и врачебном прогнозе.
- Рассчитывать на оказание вам неотложной медицинской помощи независимо от вашего финансового положения или источника платежных средств.
- Пользоваться услугами охраны личной безопасности и услугами адвоката.
- Рассчитывать на безотлагательное уведомление члена вашей семьи или вашего представителя (на ваш выбор) и вашего лечащего врача о помещении вас в больницу.
- Отказываться от участия в исследовании, а также отказываться от медицинских услуг, если их основная цель не терапевтическая, а образовательная или информационная.
- Запрашивать и просматривать свою медицинскую карту, запрашивать внесение в нее изменений или требовать отчета о раскрытии вашей медицинской информации, а также за адекватную плату получить копию вашей медицинской карты.
- Бесплатно получить копию вашей медицинской карты, если вы докажете, что она необходима вам для подачи заявления согласно Social Security Act (Закон о социальном обеспечении) в связи с участием в программе по получению финансового пособия на федеральном уровне или уровне штата.
- Запросить и получить подробный счет больницы, а также рассчитывать на отправку копии счета вашему лечащему врачу.
- Запросить сведения о средствах экстренной контрацепции и безотлагательно получить такие средства, если вы стали жертвой сексуального насилия.
- Получать полные сведения об альтернативных применимых формах лечения, если у вас диагностирована какая-либо форма рака молочной железы.
- Получать сведения о частоте выполнения кесарева сечения в больнице и связанной с ним статистике, если вы роженица.

#### Как пациент, вы обязаны соблюдать правила нашего медицинского учреждения.

Чтобы больше узнать о правах пациента или получить копию этой памятки на английском, китайском, гаитянском креольском, португальском, испанском или русском языке, посетите наш веб-сайт [tuftsmedicalcenter.org/rights](https://tuftsmedicalcenter.org/rights).